# EY2010 Journalist Award HUNGARY

# Winner print/online

Judit Zeisler

Article title: "Gyermekszegénység- Jövőtlenségre ítélve?"

("Child poverty. Destined for No Future?")
Published in: FIGYELŐ, 26/08-01/09/2010



Judit Zeisler was born in 1981 in Budapest and has been a journalist since 2006. She graduated in international communication at the Budapest Business School College of International Management and Business Studies, then in cultural management at University of Pécs.

Currently Judit is working for Figyelő, a weekly magazine, as a contributor since 2007. Judit writes about social and cultural topics, and often also about equal opportunities. In addition, she also works for the French-language 'Journal Francophone de Budapest' magazine.





# **GYERMEKSZEGÉNYSÉG**

# Jövőtlenségre ítélve?

Naponta meleg ételhez jutni – ezt jelenti a jövő heti tanévkezdés mintegy kétszázezer, nyomorban élő gyermek számára. Helyzetükön, forrás híján, az Európában egyedülálló hazai stratégia sem segített. Érdemi megoldást a szülők munkába állása hozhatna.

indössze néhány lépés választja el a Nógrád megyei Magyargécközpontjától a Petőfiutcai cigánysort, a falu lakói mégis mésszire elkerülik. Hétromos házban 60 ember él a soron - közülük 40 gyermek, akik többségében leszázalékolt vágy közfoglalkoztatott szüleikkel laknak. Ött jártunkkor az első házban, asztal és szék híján a padlón ülve, egy kisfiú bádog kannából keni a zsírt valamilyen lepényféleségre. A szomszédból nagy fehér házinyúl ugrál ki a sötét előszobán át a fényre. Noha hétfő kora délelőtt van, bent, a hiányosan vakolt falak között, három gyerek az apjával együtt tévézik. A XXI. századra csak a Cartoon Network rajzfilmjei és apadlón hagyott chipszes zacskó emlékeztetnek.

**ELSZIGETELTEN.** "Az a leggyakoribb, hogy a család a hó elején megveszi az alapvető tartós cikkeket, zsírt, krumplit, tésztát, lisztet, hagymát, s ezek adják az egész havi ellátás alapját" – tapasztalja Király Gábor, a közel 80 ezer nélkülöző kiskorúnak táplálékot osztó Gyermekétkeztetési Alapítvány kuratóriumának elnöke. Hazánkban jelenleg minden ötödik gyermek él a szegénységi küszöb alatt, vagyis olyan a háztartásban, ahol az egy főre jutó kereset nem éri el a mindenkori mediánjövedelem 60 százalékát; a küszöbérték most havi 55,3 ezer forint. (A mediánjövedelmet úgy számítják ki, hogy egy fogyasztási egységre jutó jövedelme alapján sorba rendezik az országlakosságát, és a sor közepén lévő egység jövedelme képviseli a mediánt, vagyis hozzá képest pontosan ugyanannyi szereplőnek van kevesebb, illetve több jövedelme.) Míg tévé csaknem mindenhová jut, a KSH adatai szerint a szegény gyermekes háztartások fele fűtetlen, ötödükben pedig nincs fürdőszoba. Bár az érintett gyerekek mintegy kétharmada nem roma, a Tárki kutatásai szerint mégis erős az etnikai dimen- 🖺 zió. A cigányságon belül magas a nélkülö- 🖫 zők aránya, s a legszegényebbek ebből a 🗟 kisebbségből kerülnek ki.

A gyermek szegénység problémája csak-..., - സംഘട്ടേല്യാളെ problemája csak- റ്റ് nem mindegyik uniós tagállamot érinti.



- Négyszer gyakrabban hiányzik fürdőszoba a lakáson belül
- Négyszer gyakoribb, hogy nincs folyó-
- Harmadával kevesebb saitot esznek
- Fele annyi joghurt jut a családi asz-

#### **ÁTLAG FELETT**

az országos átlagtól; az alábbiakban négyet emelünk ki ezek közül, illetve négy olyat

is, ahol átlag feletti mutatókat mértek e körben.

- Több otthonhasználatos hajfestéket vásárolnak
- Gyakrabban fogyasztanak zacskós és más félkész ételeket
- Étolaiból is többet használnak fel
- Szinte mindegyik háztartásban van tévé (az országos átlagnak megfelelően)

Ezért az idei Szegénység és társadalmi kirekesztés elleni küzdélem Európai Éve program is hangsúlyosan kezeli e kérdést, s azt a 2011-es magyar uniós elnökség ugyancsak kiemelt témaként jegyzi. Bár nálunk a nyomorban élő gyermekek aránya azonos az uniós átlaggal (lásd a 22-23. oldalon), a helyzetet súlyosbítja, hogy a leszakadó rétegek többnyire tanyákon, kisebb településeken élnek - szemben a Nyugaton nagyvárosokba tömörülő, főként bevándorlók alkotta csoportokkal. Az izoláció miatt számos jóléti szolgáltatástól elesnek a nélkülöző magyar családok, s a nyomorúságuk is rejtve marad. "Egyrossz helyzetű kistelepülésen több gyerekkel kellene foglalkoznia a családsegítőknek, mégsemennek megfelelően oszlik el a szociális háló" - hívja fel a figyelmet Farkas Zsombor, a Magyar Szegénységellenes Hálózat koordinátora. Aszociális szakemberek aránya az 1000 fősnél kisebb településeken a legalacsonyabb.

SORSISMÉTLŐK. A gyerekek jó része már az általános iskolából kimaradozik: többnyire a kudarcok, vagy éppen a felszerelés, esetenként egy pár cipő hiánya miatt. Miként az egyik magyargéci koordinátorfogalmaz, a "megélhetési hiányzások" is gyakoriak, amikor az órák helyett a gyerekek besegítenek az alkalmi mezőgazdasági munkákból élő szülőknek: például rőzsét gyűjtenek, vagy gombát szednek. A nógrádi községben ezért egész napos órarendet állítottak össze a gyerekekkel, beosztva az iskolai utáni tevékenységüket is.

Az OECD-féle PISÁ-felmérésekből is kiderült, hogy Magyarországon a szülők iskolai végzettsége és az otthoni körülmények erősen befolyásolják a tanulók teljesítményét. "A szegénységben élőknél a szülő már a felső tagozátban sem tud segíteni, de nincs is hely a tanuláshoz, ha hatan élnek egy térben. Beláthatatlan számukra az a távolság, hogy a gyerek továbbtanuljon" - jegyzi meg Farkas Zsombor. Az észak-magyarországi és észak-alföldi régióban a 18 és 24 év közötti fiatok 15 százaléka korai iskolaelhagyó, vagyis legfeljebb alapfokú végzettséget szerez. A magyargéci telepen élő, 9 gyereket nevelő Hajni és leszázalékolt férje ugyanakkor büszkén mesélik, hogy a legidősebb fiuk 4,5-es átlaggal fejezte be az általános iskolát, így ősztől a szécsényi szakközépiskolába járhat. Csak remélhető, hogy Roli sikerrel be is fejezi majd tanulmányait. A hátrányos helyzetű gyerekek lemorzsolódása ugyanis a középiskolában a legerősebb, mivel a zömében városi intézmények eléréséhez az utazást is meg kell oldani.

A nyomorban élőknek immár a harmadik generációja nő fel úgy, hogy szűkebb környezetükben senkinek nincs rendszeres munkája. A kis településeken amúgyis

korlátozott foglalkoztatási lehetőségek a válság hatására tovább romlottak. Sokan a városokban próbálnak szerencsét. "A hozzánk érkezők többnyire a munkalehetőségek reményében hagyják el az eredeti lakhelyüket" mondja Tárnok György, a Máltai Szeretetszolgálat által fenntartott Békásmegyeri Családok Átmeneti Otthonának vezetője. A náluk lakó tíz család egy konyhán és egy fürdőszobán osztozik hat hónapig az ingyenes fedél alatt. A vidékről érkezőknek ez az utolsó lehetőségük, miután végigjárták azismerősöket, rokonokat, olcsó albérleteket. A gyerekes fedél nélküliek esetében ugyanis a gyámhatóság azonnal

intézkedik. "Itt van telefon, internet; mégiscsak jobb, mint az aluljáróban" – sorolja az előnyöket egy bentlakó. Az Ózd környékéről érkezett, kétgyerekes családanya férje, hosszú hónapok után, éppen az intézményben jártunkkor kapott állást egy szupermarketben.

HIÁNYZÁSOK. A nemzeti stratégia jegyében az idén a hetedikes tanulókra is kiterjesztették az ingyenes étkeztetést, így ezzel a lehetőséggel szeptembertől – a bölcső-

### Amerikai Ház Alapítvány – tej és kenyér naponta

A Magyarországon élő üzletember, Richard Field, az Amerikai Ház Alapítvány elnöke tavaly év vége óta segíti a Magyar Vöröskereszt munkáját. Az alapítvány 2009 végén 120 család kéthetente történő ellátásához vásárolt tartós élelmiszert, ami családonként 1500 forrintnyi támogatásnak felelt meg. Később a Vöröskereszttel közösen megszervezték két általános iskola élelmiszerrel és gyümölccsel történő ellátását; a programnak tanítási naponként és gyermekenként 1 euró a költsége. Az alapítvány számos magyar és nemzetközi tulajdonban lévő céget is megkeresett, így ősztől további négy-öt fővárosi iskolát segítenek majd, ám még további 19 intézmény keres "szponzort". Vidéken a Vöröskereszt szolnoki szervezetével és 9 helyi önkormányzattal összefogva 200 családot támogatnak, napi egy kiló kenyérrel és két liter tejjel (a program költsége havonta 4 millió forint). Az alapítvány az idén 60 millió forint értékű élelmiszert oszt szét. "A pénz jelentős része ameri-



détől az általános iskoláig - immár mintegy 300 ezer gyermek családja élhet. A szakemberek azonban keveslik az eredményeket. Az Európában példa nélkül álló, 2032-ig szóló tervezetet ugyanis - amelyet a Magyar Tudományos Akadémia Ferge Zsuzsa szociológus nevével fémjelzett Gyermekprogram Irodája jegyez - soha nem konvertálták költségvetési sorokká. "Az első három évre tervezett 80 milliárdos keretet végül nem kapta meg a gyermekszegénység elleni stratégia" - szögezi le Farkas

Zsombor. Feledésbe merült az egyik legfőbb célkitűzés is, nevezetesen, hogy a lakosság száma helyett a rászorultság mértékéhez igazítsák a szociális hálót.

A segélyhez jutás lehetőségei eközben szűkültek. A családi pótlékot például 2009 januárja óta nem indexálták. Az országgyűlés által június végén elfogadott törvénymódosítás értelmében pedig, ha egygyermek egy tanévben 50 iskolai órát igazolatgalanul mulaszt, a település jegyzője elren-

# UNIÓS HELYZETKÉP

Szegénységi küszöb alatt élő gyerekek aránya néhány uniós országban a 18 év alatti lakosságon belül

#### Megnyugtató helyzet

Dánia Csehország

#### Előnyös helyzet

Franciaország Szlovákia 17% 17%

# Elkötelezettek körei

kai magánszemélyek adományából áll, beleértve számos rokonomat" - árnyalja a képet az elnök. Field most abban reménykedik, hogy amerikai-magyar szervezetek támogatásával bővítheti a hazai programokat.

#### AmCham Alapítvány megyénkénti gyűjtés

 Az Amerikai Kereskedelmi Kamara Alapítványa több mint 55 gyermekintézménynek juttatott adományokat, mintegy 270 millió forint értékben. Komáromi Péter el-

nök tapasztalatai szerint a tengerentúli vezetésű vagy tulajdonú cégek a legsegitőkészebbek - akár pénzbeli adományokról, akár önkéntes munkáról van szó. Minden év novemberében, Hálaadáskor indítják útnak a Charity Drive akciót, amelynek keretében egy kiválasztott megye gyermekintézményei számára gyűjtenek.

#### Minden Gyerek Lakjon Jól Alapítvány - heti csomagok

 Hegedűs Zsuzsa szociológus, a miniszterelnök politikai főtanácsadója tavaly

hozta létre az alapítványt, hogy a leszakadó kistérségekben élő, 100 százalékos étkezési támogatásra jogosult ovisoknak és kisdiákoknak hetente élelmiszercsomagot juttassanak. Tervei szerint ősztől központi forrásból pályázatokat írnának ki - kezdetben a 45 leghátrányosabb kistérségben - az iskolai étkeztetés nonprofit átszervezésére. A forráshoz jutás feltételéül szabnák, hogy az önkormányzatok saját konyháik létrehozása során helyi munkanélkülieket foglalkoztassanak, s legalább 50 százalékban helyi termelőktől vásárolt élelmiszereket használjanak fel.



"Rövid távon talán megoldást jelenthetnek a jóléti transzferek, ám tartósan kizárólag a munkahelyteremtés lehet célravezető" - vallja Gábos András, a Tárki vezető kutatója. Az intézmény a belga Applica kutatóintézettel közösen készített idei tanulmánya az anyák munkavállalása és a gyermekszegénység elterjedése közti összefüggésre mutat rá. A rendkívül alacsony gyermekszegénységi rátával büszkélkedő Cipruson azzal magyarázható a nők magas aktivitása, hogy jól kiépült az informális gyermekgondozás: a nagyszülők jócskán kiveszik a részüket az unokák felügyeletéből. Hollandiában és Ausztriában pedig a részmunkaidős álláslehetőségek elterjedésének hatására csökkent a szegénységben élő kiskorúak száma.

KÍSÉRLETEZŐK. Bár a hosszútávú hazai tervezet elakadt, azért nálunk is indultak kísérletek a szociális háló kiegészítésére, megerősítésére. Ilyen például a szécsényi kistérségben 2006 óta folyó program. A 0-5 éves korú gyerekek nappali ellátását a Biztos Kezdet Gyerekházak segítik, emellett iskolai koordinátori hálózat is kiépült. A lemorzsolódó fiatalokat klubok, programok várják, valamint rendszeresek az egészségügyi szűrések is. "A szécsényi program fontos részévé vált, hogy kitágítsák a beszűkült környékbeli lehetőségeket, és enyhítsék a társadalmi ellentéteket" - mondja Simon Mihály, a projekt vezetője. E célból az idén a bükkszéki nyári tábórukba például minden társadalmi rétegből hívtak gyerekeket, bár túlnyomórészüket azok közül válogatták, akik még soha nem jutottak el a szűkebb környezetükön kívűlre.

A szécsényi kistérségben a gyerekes családok körében 20 százalékos a munkanélküliség. A minap zárt be a környéken az utolsó multinacionális vállalat, egy gyertyagyár. Egyelőre az uniós pályázatok megítélésétől függ, hogy felvehetnek-e 40 embert a munkaerő-piaci helyzet enyhítésére létrehozott szociális szövetkezetbe. A kísérleti program uniós forrásokból, illetve a Norvég Civil Támogatási Alap támogatásaiból gazdálkodik, csakúgy, mint az ősszel öt további kistérségben induló hasonló projektek.

> ZEISLER JUDIT (Közreműködött Cseke Hajnalka)

**Atlagos helyzet** 

Luxemburg Magyarország

Hátrányos helyzet

Lengyelország Nagy-Britannia Aggasztó helyzet

Olaszország Románia

# **Translation**

# Child poverty. Destined for No Future?

Receiving a warm meal every day – that is what the start of the school year means to almost two hundred thousand children living in poverty. Because of a lack of funds, even the Hungarian strategy, unique in Europe, failed to ease their situation. A substantive solution would be to have their parents work.

The row of Roma houses in Petőfi Street is only a few steps away from the centre of Magyargéc in the county of Nógrád, but local residents give it a wide berth anyway. Sixty people, including forty children who live mostly with parents that rely on disability pensions or public employment, live in seven ruinous houses on the row. Visiting the first house we see that lacking a table or even a chair, a little boy is sitting on the floor and spreading lard from a tin can onto some sort of flan. A large white rabbit scampers out of the entrance of the neighbouring house from the dark into the light. Even though it is late on a Monday morning, three children are sitting inside with their father, watching TV between walls that are shedding plaster. Only the cartoons of the Cartoon Network and a bag of chips left on the floor reminds us of the 21<sup>st</sup> Century.

ISOLATED. 'What most often happens is that the family buys basic non-perishable items, such as lard, potatoes, pasta, flour, and onions at the beginning of the month, and this is the basis of their sustenance for the whole month,' explains Gábor Király, the Chairman of the Board of the Food for Children Foundation [Gyermekétkeztetési Alapítvány], which distributes food to nearly eighty thousand needy children. Every fifth child in Hungary currently lives under the poverty line, meaning a household where the per capita income does not reach 60 percent of the current median wage; the threshold limit is presently HUF 55,300. (Median wages are calculated by putting the population of Hungary in order according to wage per consumption unit. The wage of the unit at the middle of such a list represents the median, meaning that the same number of people make both more and less money.) Although there are TVs in virtually every household, data of the Central Statistical Office [Központ Statisztikai Hivatal, KSH] shows that half of the poverty stricken households with children lack heating and one fifth does not have bathrooms. Although approximately two thirds of the affected children are not of Roma descent, the research carried out by the TÁRKI Social Research Institute indicates that the ethnical aspect is strong. The ratio of the impoverished among the Roma population is high, and this minority has the poorest people.

The problem of child poverty affects virtually every Member State of the EU.

#### The Wealth of the Poor

The provisions available to poor families with children naturally do not reach the national average in numerous areas. Below we are focusing on four of these areas, and also highlighting four other areas that displayed above average indices.

#### **BELOW AVERAGE**

Indoor bathrooms are lacking in four times as many cases

A lack of running water is four times as common

They eat a third less cheese

Half as much yoghurt is consumed at the family table

ABOVE AVERAGE

They purchase more do it yourself hair dye

They consume frozen and other preprocessed meals more often

They also use more cooking oil

Practically every household has a TV

(which corresponds to the national average)

Source: KSH 2007, GfK Hungária Consumer Scan 2010

Therefore, the program of this year's European Year for Combating Poverty and Social Exclusion also lays emphasis on the issue and it will also be handled as a prominent topic by the Hungarian Presidency of the Council of the European Union in 2011. Although the ratio of children living in poverty in Hungary is the same as the EU average (see pages 22-23), the situation is more difficult since the segments falling behind live for the most part on farms or in small settlements – as opposed to Western Europe, where groups made up of mainly immigrants converge in large cities. Due to this isolation, poor Hungarian families cannot make use of many available welfare services and their poverty remains unknown. 'Family services should deal with more children in poor small settlements, but the social network operates in a different way,' points out Zsombor Farkas, the coordinator of the Hungarian Network Against Poverty [Magyar Szegénységellenes Hálózat]. The ratio of social professionals is the lowest in settlements with populations less than 1000.

FATE REPEATS ITSELF. A significant number of children drop out of primary school, usually as a result of the setbacks they encounter or because of their missing supplies or even a pair of shoes. As a coordinator in Magyargéc phrases it, "absences due to subsistence" are also common, when children miss classes to help their parents make a living from seasonal agricultural work. For example, they collect firewood or pick mushrooms. The school schedule in this Nógrád town therefore encompasses the whole day to include the children's after school activities as well.

OECD's PISA surveys also indicate that the performance students display is greatly influenced by the education of their parents and the circumstances of their households. In the case of impoverished families, parents cannot help their children study even in the higher classes of primary school, not to mention the fact that there is no place to study when six people live in the same room. They cannot even imagine their child continuing their education,' notes Zsombor Farkas. Fifteen percent of people between 18 and 24 in the North Hungary and the North Great Plain Region leave school early, meaning a primary level education at best. However, Hajni, who is raising 9 children in the Roma district of Magyargéc with her husband who receives a disability pension,

proudly tells us that their oldest son finished primary school with an A average and has been accepted to the vocational high school in Szécsény. We can only hope that Roli will successfully finish his studies. The drop out rate of disadvantaged children is highest in high school since travel is also a problem that has to be overcome to reach the generally urban institutions.

The third generation of impoverished people is currently growing up without anyone in their close environment having regular work. The limited job opportunities in these small settlements were further decreased by the recession. Many try their luck in the cities. 'The majority of people we encounter leave their homes in hopes of finding work,' says György Tárnok, the Manager of the Transitional Home for Families in Békásmegyer [Békásmegyeri Családok Átmeneti Otthona], maintained by the Hungarian Maltese Charity Service [Máltai Szeretetszolgálat]. The ten families currently residing in the home share a single kitchen and bathroom for six months in the free shelter. This is the last opportunity for people arriving from the countryside after they have stayed with all of their friends and relatives and have rented cheap apartments. The child protection authority takes action immediately if a family with children has nowhere to go. 'The home has telephone and internet access, it is obviously better than living under the bridge,' lists the advantages a resident. This mother of two comes from the outskirts of the town of Ózd, and at the time of our visit her husband just managed to find employment in a supermarket after long months of searching.

ABSENCES. The national strategy was extended this year to include the provision of free meals to seventh grade students, providing the families of 300,000 children – from preschool to primary school – with this possibility from September. However, professionals feel these results are insufficient. The plan until 2032 is unparalleled in Europe and is registered by the Child Program Office [Gyermek- program Iroda] made famous by Zsuzsa Ferge, sociologist of the Hungarian Academy of Sciences. However, it has never been converted to numbers in the budget. 'The strategy against child poverty ended up not receiving the frame of 80 billion HUF planned for the first three years,' declares Zsombor Farkas. One of the most important objectives has also been forgotten, namely that the social web should be adjusted in accordance with the degree of poverty and not the number of the population.

The possibilities for receiving aid have since diminished. For example, child care benefits have not been indexed since January 2009. According to an amendment passed by the Parliament at the end of June, if a child is absent without leave from 50 school classes in a school year, the town clerk can have the benefit revoked.

### The American House Foundation – Milk and Bread Every Day

Richard Field, an American businessman living in Hungary and the President of the American House Foundation, is helping with the work of the Hungarian Red Cross. The Foundation purchased non-perishable food items at the end of 2009 to be distributed among 120 families every two weeks, which corresponds to an amount of HUF 1500 per family. Later, in cooperation with the Red Cross, they jointly organized a program to provide two primary schools with food and fruits. The cost of the program is EUR 1 per day and child. The Foundation also contacted numerous Hungarian and internationally owned companies and from this autumn will help another four or five schools in Budapest. A further 19 institutions are still looking for "sponsors." Outside of Budapest, in cooperation with the Red Cross organization in Szolnok and nine local governments,

they are helping 200 families out with a kilogram of bread and two litres of milk every day (the cost of the program is HUF 4 million per month). The Foundation is distributing food with a total worth of HUF 60 million this year. 'The majority of the money originates from the donations of American private persons, including many of my relatives,' explains the President. Field now hopes that he can expand the programs in Hungary with the support of American-Hungarian organizations.

## **AmCham Foundation – Collection by County**

The Foundation of the American Chamber of Commerce has given donations to more than 55 children's institutions in a value of approximately HUF 270 million. From the experience of President Péter Komáromi, companies managed from or owned oversees are the most helpful – be it financial donations or voluntary work. Every year in November, at Thanksgiving, they kick off their Charity Drive, in the course of which they collect donations for the children's institutions of a select county.

# The All Children Should Have Their Fill Foundation [Minden Gyerek Lakjon Jól Alapítvány] – Weekly Packages

Zsuzsa Hegedűs, sociologist and the political Head Consultant to the Prime Minister, established the Foundation last year to provide weekly food packages to those kindergarten children and young students who are eligible to free subsidized meals and who live in disadvantaged regions. According to her plans, they will issue tenders starting this fall from budgetary sources for the non-profit reorganization of school meals, beginning with the 45 most disadvantaged sub-regions. Conditions for funding include local governments having to employ local unemployed people in their kitchens and using locally grown food products in at least a 50 percent ratio.

'In the short term, welfare transfers could be a solution. However, only the creation of jobs can help us reach our long term goals,' states András Gábos, the Senior Researcher of Tárki. The institution prepared a survey together with the Belgian research centre Applica. The survey sheds light on the relation between working mothers and the spread of child poverty. The high rate of activity among women in Cypress, where the rate of childhood poverty is extraordinarily low, is due to a developed system of informal child care: grandparents play a large part in the supervision of their grandchildren. The number of children living in poverty decreased in the Netherlands and in Austria as a result of the emergence of part time job opportunities.

EXPERIMENTS. Although the long term plan for Hungary has been stalled, there have been attempts at supplementing and strengthening the social web. For example, such an attempt is the program that has been operating in the sub-region of Szécsény since 2006. The daytime care of children between 0 and 5 are aided by Safe Beginnings Children's Houses [Biztos Kezdet Gyerekház] and a school coordination network has also been implemented. Clubs and programs are available for young people in danger of falling behind, and health care screenings are also held regularly. 'An important part of the Szécsény program is to expand the dwindled opportunities in the region and to mitigate societal conflicts,' says Mihály Simon, the leader of the project. To further this cause, children from all strata of society were invited to participate in their summer camp held in Bükkszék, although the majority of invitees were those who had never had a chance to travel outside their immediate environment.

The unemployment rate among families with children in the Szécsény sub-region is 20 percent. The last multinational company in the area, a candle factory, only recently shut down. For the present, the availability of EU aid will determine whether 40 people can be employed by the social organization established for the purpose of mitigating the situation that has developed in the job market. The experimental program is funded by the EU and supported by the Norwegian Civil Support Fund, similarly to the other comparable projects in five further sub-regions that are kicking off this fall.

# Winner AV

Orsolya Mezei

Report title: "Hajléktalanok" ("Homeless")
Published in: Corvinus Radio, 29/08/2010

Orsolya Mezei was born in 1984 in Mezőkövesd, and later studied in Győr. After graduating she worked for a community center in the countryside, where encountered the everyday problems of the people. Since 2009 Orsolya has worked in the field of journalism. Currently, she is the news editor of Corvinus Radio in Sopron. Beside this activity, in the past year and a half she has also made magazines about drug prevention, public life and on the theme of the European Year.

## Summary: "Hajléktalanok" ("Homeless")

Negative stereotypes abound about the homeless. Most people think that they are the sole responsibles for their predicaments. Reality is, however, more nuanced.

After the death of his wife, István has completely lost his grip and ended up on the streets. Thanks to a social programme, he managed to get out of the vicious circle of homelessness, drinking and hopelessness. The programme helped him learn how to save from the social benefit he receives and now he is renting a place on his own.

Zsolt is a more troubled man. He was jailed for breaking up cars, he has no family, no money and drawing is the only thing the offers him some comfort in his life. He is unsure about his future, and hardly sees any way out of his situation.

Estimating the number of homeless people in Hungary is not an easy task. The legal definition of being homeless does not cover everyone without a home or a place to stay. The first step in tackling the issue should therefore be trying to offer tailor-made solutions and challenge the stereotypes.

# The national winners were selected by a national jury which consisted of:

- Izabella Márton, Director, Hungarian Anty-Poverty Network
- Bódis Kriszta, National ambassador
- Katalin Bársony, AV journalistMónika Gündisch, Print journalist
- Kálmán KáliHorváth